VGLX versatile large

STAINLESS STEEL AISI 304/316 / ACCIAIO INOX AISI 304/316

TX AISI316

ø 445 mm
drum/*tamburo*

optional page 88-93
ALXSG20R for/*per* VGLX
ALTXSG20R for/*per* VGLTX



VCAR
VGCAR



no Atex

P12A70/80/95



II 2G/D
optional

ordering the "ATEX" version indicating the hose reel code preceded by "EX"
ordinare la versione "ATEX" indicando il codice dell'avvolgitubo preceduto da "EX"



Spring side with guide hose arms in C position (not for VGLX600115ST-VGLTX600115ST)
Lato molla con bracci guida tubo in posizione C (non per VGLX600115ST-VGLTX600115ST)



4R - Standard 4-roller support on versions indicated in the table
4R *- Guida tubo a 4 rulli di serie per le versioni indicate in tabella*

EN Automatic hose reels designed for washing operations with water and detergent or distributing diesel fuel. Specific versions with food-quality hose suitable for the passage of water that comes in contact with foodstuffs are also available. A "TX" version in AISI 316 is also available. Hose-guide arms adjustable in three different positions according to the hose reel installation (pos. A-B-C). Standard: connection hose and a 4-roller hose guide for the indicated version. Optional: connection hose, revolving stand, lateral protective covers (not available for mod. Atex).

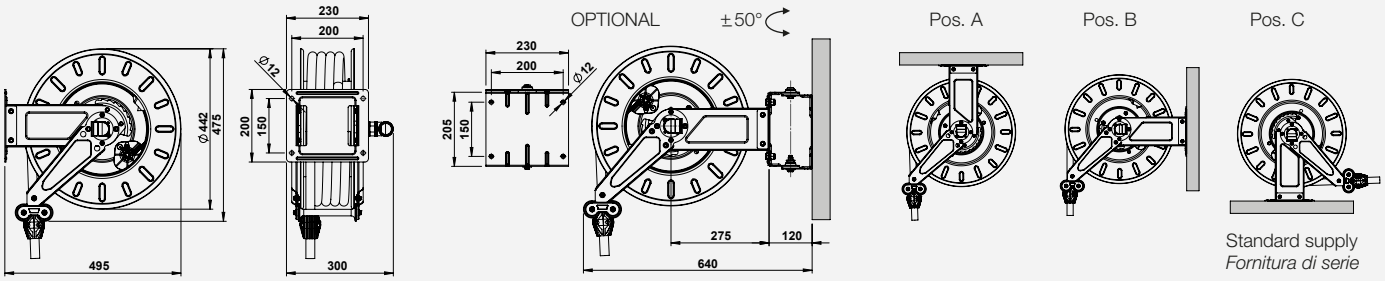
FR Enrouleurs automatiques particulièrement adaptés pour opérations de lavage à l'eau et détergents ou pour distribution de gas-oil. Versions avec tuyau de qualité alimentaire indiquées aussi pour le passage d'eau en contact avec les denrées alimentaires. Egalement disponibles dans la variante "TX" en AISI 316. Bras guide-tuyau orientables en 3 positions différentes pour permettre l'installation souhaitée (pos. A-B-C). De série: tuyau de connexion et guide tuyau 4 rouleaux pour les versions indiquées. En option: tuyau de connexion, support pivotant, couvercles latéraux de protection (pas disponibles pour mod. Atex).

DE Schlauchaufroller für Waschvorgänge mit Wasser und Reinigungsmittel oder zur Verteilung von Diesel-Kraftstoff, sowie bei lebensmittelechtem Schlauch auch zum Transport von Wasser für den Kontakt mit Lebensmitteln. Auch in der Variante „TX" in AISI 316 erhältlich. Schwenkbare Arme für 3 versch. Positionen (s.Abb. A-B-C). Serienmäßig: Verbindungsschlauch und Schlauchführung mit 4 Rollen bei angegebenen Versionen. Optional: Verbindungsschlauch, Schwenkkonsole, seitliche Schutzverkleidungen (nicht verfügbar für mod. Atex).

ES Enrolladores automáticos ideados para el lavado con agua y detergentes o para la distribución de diesel. Versiones con mangueras de calidad alimentaria idóneos también para el paso de agua por
contacto con productos alimenticios. También disponibles en la versión "TX" en AISI 316. Brazos guía manguera fijables en tres diversas posiciones para permitir la instalación deseada (pos. A-B-C). Estándar: manguera de conexión y guía de manguera de 4 rodillos en los modelos indicados. Opcional: manguera de conexión, soporte giratorio, tapas laterales de protección (no disponibles para mod. Atex).

IT Avvolgitubo automatici adatti per operazioni di lavaggio con acqua e detergenti o per distribuzione gasolio. Versioni con tubo di qualità alimentare idonee anche per passaggio di acqua per contatto con i prodotti alimentari. Disponibili anche nella variante "TX" in AISI 316. Bracci guidatubo orientabili in tre diverse posizioni per consentire l'installazione desiderata (pos. A-B-C). Di serie: tubo di collegamento e guidatubo a 4 rulli per versioni indicate. Optional: tubo di collegamento, supporto girevole, carter laterali di protezione (non disponibili per mod. Atex).

Dimensions (mm) / *Dimensioni (mm)*



Standard supply
Fornitura di serie

Hose reels model VGLX-VGLTX without hose / *Avvolgitubo modello VGLX-VGLTX senza tubo*

Fluid *Fluido*	Max. pressure *Pressione max.*	Code *Codice*	Inlet *Entrata*	Outlet *Uscita*	Capacity *Capacità*	Weight (kg) *Peso (kg)*	ATEX (optional)	"TX" AISI 316
Cold Water Acqua fredda	20 bar/290 psi Composite Swivel Giunto composito	*VGLX205825ST	Ø 19 mm	Ø 13 mm Ø 16 mm	(ext. Ø17) 25 m/80 ft (ext. Ø20) 20 m/65 ft	21,5		
Diesel fuel Gasolio Water Acqua 100°C	60 bar/870 psi	*VGLX601225STMX	G 1/2" M	G 1/2" M	(1/2") 25 m/80 ft (5/8") 20 m/65 ft	21,5	•	
	20 bar/290 psi	VGLX203415STMX	G 1" F	Ø 19 mm	(3/4") 15 m/50 ft	21,5	•	
		VGLX200115STMX	G 1" F	Ø 25 mm	(1") 10 m/32 ft	21,5	•	
Water Acqua 150°C	60 bar/870 psi	VGLX603415ST	G 1" M	G 3/4" M	(3/4") 15 m/50 ft	21,5	•	
		△VGLX600115ST	G 1" M	G 1" M	(1") 10 m/32 ft	22	•	
	400 bar/5800 psi	*VGLX4H3825ST	G 3/8" F	G 3/8" M	(3/8"- 1SN/2SC) 25 m/80 ft	21,5	•	
		*VGLX4H1224ST	G 1/2" M	G 1/2" M	(1/2"-1SC) 24 m/78 ft (1/2"- 2SC) 20 m/65 ft	21,5	•	
Water Acqua 150°C	60 bar/870 psi	VGLTX603415ST	G 1" M	G 3/4" M	(3/4") 15 m/50 ft	21,5	•	•
		△VGLTX600115ST	G 1" M	G 1" M	(1") 10 m/32 ft	22	•	•
	400 bar/5800 psi	*VGLTX4H1225ST	G 1/2" M	G 3/8" M G 1/2" M	(3/8"-1SN/2SC) 25 m/80 ft (1/2"-1SC) 24 m/78 ft (1/2"-2SC) 20 m/65 ft	21,5	•	•

Hose reels model VGLX with hose / *Avvolgitubo modello VGLX con tubo*

Fluid *Fluido*	Pressure - Hose *Pressione - Tubo*	Code *Codice*	Inlet *Entrata*	Outlet *Uscita*	Hose diam. *Tubo diam.*	Hose length *Lungh. Tubo*	Weight (kg) *Peso (kg)*	Inlet hose *Tubo entrata*	ATEX (optional)
Diesel fuel Gasolio	10 bar/145 psi Rubber/Gomma R<10^6 Ohm/m	VGLX101915G0MX	G 1" F	G 1" M	19 x 27	15 m/50 ft	28	T1901GL	•
		VGLX102510G0MX	G 1" F	G 1" M	25 x 35	10 m/32 ft	28	T2501GL	•
Cold water Acqua fredda	10 bar/145 psi PVC yellow/giallo	*VGLX101620T	Ø 19 mm	G 1/2" M	15 x 20	20 m/65 ft	27	Included	
		*VGLX101625T	Ø 19 mm	G 1/2" M	15 x 20	25 m/80 ft	28	Included	
		VGLX101915T	Ø 19 mm	G 3/4" M	19 x 25	15 m/50 ft	27	Included	
Water Acqua 70°C	10 bar/145 psi (70°C) 20 bar/290 psi (25°C) Blue Thermoplastic	*VGLX101325K	G 1/2" M	G 1/2" M	13 x 20	25 m/80 ft	28	TC13005K	
		*VGLX101620K	G 1/2" M	G 1/2" M	16 x 23	20 m/65 ft	28	T1601KL	
		VGLX101910KMX	G 1" F	G 3/4" M	19 x 27	10 m/32 ft	26	T1901KL	
		VGLX101915KMX	G 1" F	G 3/4" M	19 x 27	15 m/50 ft	28	T1901KL	
		VGLX102510KMX	G 1" F	G 1" F	25 x 34	10 m/32 ft	28	T2501KL	
	40 bar/580 psi (70°C) 60 bar/870 psi (25°C) Blue Thermoplastic	VGLX401325KH	G 1/2" M	G 1/2" M	13x20	25 m/80 ft	28	TC1301KH	
Water Acqua 90°C	10 bar/145 psi (90°) 20 bar/290 psi (25°) Blue Rubber/Gomma	*VGLX101325KR	G 1/2" M	G 1/2" M	13 x 21	25 m/80 ft	28	TC1301KR	
Water Acqua 150°C	400 bar/5800 psi 2SC Hydro blue	*VGLX4H3825	G 3/8" F	G 3/8" M	3/8"	25 m/80 ft	31	TC3801H	•
		*□VGLX4H3825X	G 3/8" F	G 3/8" F	3/8"	25 m/80 ft	31	T3801HX	•

* With 4-roller hose guide / *Con guida tubo a 4 rulli* - □ Hose with stainless steel fittings / *Tubo con raccordi in acciaio inox*
△ Guide hose arms in "B" position / *Bracci guida tubo in posizione "B"*